

FRAM
GmbH





Kaminöfen und Kamineinsätze oder doch eine Outdoor-Feuerstelle für ihren Aussenbereich?

Das Produktsortiment von Fram überzeugt mit seinem stilvollen Design. Dank der modernen Brennraumtechnik und unserer über 30 jährigen Erfahrung in der Herstellung und im Vertrieb von Feuerprodukten werden auch Sie begeistert unsere Feuerkultur in behaglicher Wärme geniessen können.

Erhältlich sind unsere Produkte wahlweise in ein, zwei und dreiseitig verglast.
Und egal ,für welches unserer Produkte Sie sich entscheiden: Wir garantieren Ihnen aufgrund der konsequent ausgewählten Produktauswahl und dem schlichten Vertriebsweg eines der besten Preis und Leistungsverhältnisse.

----- www.FRAM-GmbH.de -----

Das knisternde Holzfeuer ist einfach unübertroffen romantisch und dazu besonders umweltfreundlich. Als Energieträger eingesetzt, macht Holz unabhängig von Erdöl und Gasbrennstoffen. So tragen Kamineinsätze und Kaminöfen mit schadstoffarmer Verbrennung dazu bei, Emissionen von fossilem Kohlendioxid zu verringern und den Treibhauseffekt einzudämmen. Das Ziel ist für uns , ökologische Produkte für eine saubere Zukunft und mehr Lebensfreude bei unseren Kunden zu schaffen, und somit unserer Verantwortung für spätere Generationen gerecht zu werden.

FRAM - geboren in Norddeutschland

Stoves and fireplace inserts or even an outdoor fireplace for your garden?

The Fram product range convinces with its stylish design. Thanks to the modern combustion chamber technology and our more than 30 years of experience in manufacturing and sales of fire products we want to inspire you to be enthusiastic about our fire culture and enjoy the comfortable warmth.

Our products are available with a single, double or triple-sided glass pane.
No matter which of our products you decide on: we guarantee you a carefully selected product portfolio and a simple distribution strategy which offers the best value for your money.

----- www.FRAM-GmbH.de -----

The crackling wood fire is simply incomparably romantic and in addition especially environmentally friendly.
Used as an energy source, wood makes us independent of oil and gas fuels.
Fireplace inserts and stoves with low-emission combustion contribute to reducing emissions of fossil carbon dioxide and the greenhouse effect. The goal for us is to develop ecological products for a cleaner future. Taking responsibility to meet the needs of future generations.

FRAM - born in north germany

Poêles et foyers encastrables ou même un foyer extérieur pour votre jardin?

La gamme de produits Fram convainc par son design élégant. Grâce à la chambre de combustion et notre expérience de plus de 30 ans dans la fabrication et la vente de produits du feu, vous serez enthousiasmés par notre culture du feu et profiterez du confort de sa chaleur.

Nos produits sont disponibles avec une vitre simple, deux faces ou trois faces.
Quel que soit le produit que vous choisirez, nous vous garantissons un portefeuille de produits soigneusement sélectionnés et une stratégie de distribution simple qui offre le meilleur rapport qualité-prix .

----- www.FRAM-GmbH.de -----

Le feu de bois crépitant est tout simplement incomparablement romantique et surtout respectueux de l'environnement. Utilisé comme source d'énergie, le bois nous rend indépendants du pétrole et des combustibles gazeux.
Les foyers et poêles à combustion à faible émission contribuent à la réduction des émissions de dioxyde de carbone fossile et de l'effet de serre. L'objectif pour nous est de développer des produits écologiques pour un avenir plus propre. Prendre la responsabilité de répondre aux besoins des générations futures.

FRAM - né en Allemagne du Nord

Unsere Linie RK, 4 Modelle für den Einstieg

Mit 4 unterschiedlichem Frontmassen, Schlichte Linienführung und minimalistischem Design beschreiben die RK Modelle. Das unterschiedlichen großen Sichtfenster – in Verbindung mit den schlicht gehaltenen Bedienungselementen – setzen das Flammenspiel des Holzfeuers wirkungsvoll in Szene und schaffen in jeder Raumsituation ein optisches Highlight. Wunderbar geeignet für Sanierungen und kleine schlichte Anlagen.

Technische Daten entnehmen Sie bitte unter www.FRAM-GmbH.de

Our range RK, 4 models to introduce

We offer our RK models with four different front dimensions, simple lines and minimalist design. The different sizes of the pane - in combination with the simple operating elements - putting the flames of the wood fire effectively in scene and becoming a highlight in every room situation. Wonderfully suitable for renovations and small, simple installations.

Technical data is available on our website www.FRAM-GmbH.de

Notre gamme RK, 4 modèles à présenter

Nous proposons nos modèles RK avec quatre dimensions de façade différentes, des lignes simples et un design minimaliste. Les différentes dimensions de la vitre - en combinaison avec les éléments de commande simples - mettent les flammes du feu de bois en scène de manière efficace et deviennent un point culminant dans chaque situation. Merveilleusement bien adapté aux rénovations et aux petites installations simples.

Les données techniques sont disponibles sur notre site web www.FRAM-GmbH.de

RK



RK/70



RK/75



RK/80



RK/95



	kW	<kW<		
RK/70	8	3,5-10	84	617x321
RK/75	8	4-11	83	677x373
RK/80	12	6-16	75	707x415
RK/95	14	6-16,5	83	887x421





R1

Die Linie R1 bedeutet 4 unterschiedliche Formate mit einer Frontscheibe.

Alle Modelle haben ein designschönes Extra, einen massiven 60 mm Einbaurahmen, geformt aus 6 Millimeter starkem Stahl. Dies verleiht der Feuerstelle eine zusätzliche Einbautiefe. Urteilen Sie in Ruhe und freuen Sie sich auf herrliche Wärme und reduziertes Design. Ein idealer Begleiter in kalten Wintertagen. Mit schlichter Eleganz und Klasse.

Technische Daten entnehmen Sie bitte unter www.FRAM-GmbH.de

The R1 range represents 4 different formats with one straight front panel.

All models have a beautifully designed extra, a solid 60 mm mounting frame, formed from 6 millimeter thick steel. This gives the fireplace an additional installation depth. Look forward to wonderful warmth with minimalist design. An ideal companion in cold winter days with simple elegance and class.

Technical data is available on our website www.FRAM-GmbH.de

La gamme R1 représente 4 formats différents avec un panneau frontal.

Tous les modèles ont un supplément magnifiquement conçu, un solide cadre de montage de 60 mm, formé d'acier de 6 millimètres d'épaisseur. Cela donne au foyer une profondeur d'installation supplémentaire. Attendez-vous à une chaleur merveilleuse avec un design minimaliste. Un idéal compagnon des froides journées d'hiver avec une élégance simple et de la classe.

Les données techniques sont disponibles sur notre site web www.FRAM-GmbH.de



R1/60



R1/68



R1/80



R1/100

	kW	<kW<		
R1/60	10	4,5-12,5	81	560x378
R1/68	10	5-12,5	80	610x435
R1/80	12	8-16	80	757x435
R1/100	14	6-17	82	955x296

Die Linie R2 besteht aus 4 unterschiedlichen Formaten mit jeweils zweiseitigen Scheiben.

Ideal als Raumabschluss oder auch als dekoratives Feuerstelle in einer offenen Wohnsituation. Alle Modelle haben ein designschönes Extra ,einen massiven 60 mm Einbaurahmen, geformt aus 6 Milli-meter starkem Stahl.Dies verleiht der Feuerstelle eine zusätzliche Einbautiefe. Die zweiseitige Anlage fügt sich aufgrund dem zeitlo-sen Design optimal in seine Umgebung ein, Ihrem Wohnzimmer.

Technische Daten entnehmen Sie bitte unter **www.FRAM-GmbH.de**

The R2 range features 4 different models, each with double-sided panes.

Ideal as a room closure or as a decorative fireplace in an open living situation. All models have a massive mounting frame, formed from 60 mm thick steel, which gives the fireplace an additional installation depth. Due to its timeless design, the two-sided system fits perfectly into its surroundings, your living room.

Technical data is available on our website **www.FRAM-GmbH.de**

La gamme R2 comprend 4 modèles différents, chacun avec des vitres à double face.

Idéal comme fermeture de pièce ou comme cheminée décorative dans une situation de vie ouverte. Tous les modèles ont un cadre de montage massif, formé d'acier de 60 mm d'épaisseur, qui donne à la cheminée une profondeur d'installation supplémentaire. Grâce à son design intemporel, le système à deux faces s'intègre parfaite-ment dans son environnement, votre salon.

Les données techniques sont disponibles sur notre site web **www.FRAM-GmbH.de**

R2



R2/70/48/L



R2/70/48/R



R2/81/41/L



R2/81/41/R

	kW	<kW<		
R2/70/48/L	12	5-15	82	672x490
R2/70/48/R	12	5-15	82	672x490
R2/81/41/L	14	6-17	82	782x490
R2/81/41/R	14	6-17	82	782x490





R2

R2 gibt es im Doppelpack, 4 Modelle mit zweiseitigen Scheiben für links- und rechtsseitigem Einbau.

Alle Modelle haben ein designschönes Extra ,einen massiven 60 mm Einbaurahmen, geformt aus 6 Millimeter starkem Stahl.Dies verleiht der Feuerstelle eine zusätzliche Einbautiefe. R2 mit den variablen Einbaumöglichkeiten ist tausendfach verbaut worden und präsentiert sich zurecht in einer Spitzenposition unter unseren Produkten.

Technische Daten entnehmen Sie bitte unter **www.FRAM-GmbH.de**

R2 is available both sides, 4 models with double-sided glass panes for left and right installation.

All models have a beautifully designed extra ,a massive 60 mm mounting frame, moulded from 6 mm thick steel. Which provides the fireplace with an additional installation depth. The R2 with the variable installation options has been installed thousands of times and presents itself at a top ranking position among our products.

Technical data is available on our website **www.FRAM-GmbH.de**

R2 est disponible des deux côtés, 4 modèles avec des vitres double face pour une installation à gauche et à droite.

Tous les modèles ont un supplément magnifiquement conçu, un cadre de montage massif de 60 mm, formé d'acier de 6 mm d'épaisseur. Cela donne à la cheminée une profondeur d'installation supplémentaire. R2 avec les options d'installation variables a été installé des milliers de fois et se présente à juste titre en première position parmi nos produits.

Les données techniques sont disponibles sur notre site web **www.FRAM-GmbH.de**



R2/48/48/L



R2/48/48/R



R2/61/43/L



R2/61/43/R

	kW	<kW<		
R2/48/48/L	8	3,5-10	84	483x430
R2/48/48/R	8	3,5-10	84	483x430
R2/61/43/R	9	3,5-11	81	613x430
R2/61/43/L	9	3,5-11	81	613x430

Unsere Linie R3 - die Königsklasse - 4 Kaminsätze mit dreiseitiger Verglasung.

Die Vollendung der gezähmten Feuerkultur. Schlichte Bedienelemente rücken das Flammenspiel des Holzfeuers in den Vordergrund. Alle Modelle haben ein designschönes Extra ,einen massiven 60 mm Einbaurahmen, geformt aus 6 Millimeter starkem Stahl. Dies verleiht der Feuerstelle eine zusätzliche Einbautiefe. Es gibt mehr als nur die 2 Gründe,Preis und Leistung,unsere Produkte zu verbauen. Verlangen Sie nicht weniger -moderne Technik mit starkem Design, denn Handwerk und Qualität schafft Gemütlichkeit und Ästhetik. Technische Daten entnehmen Sie bitte unter www.FRAM-GmbH.de

Our R3 range - the top class - 4 fireplace inserts with three-sided glass pane.

The accomplishment of the tempered fire culture. Simple controls bring the dancing flames of the wood fire into focus. All models have a beautifully designed extra, a solid 60 mm mounting frame, moulded from 6 mm thick steel. This gives the fireplace an additional installation depth. There are more than just the 2 reasons to install our products: price and performance. Do not demand less -modern technology with strong design, since craftsmanship and quality create cosiness and aesthetics. Technical data is available on our website www.FRAM-GmbH.de

Pour les données techniques, veuillez consulter le site www.fram-gmbh.de

L'achèvement de la culture du feu apprivoisé. Des commandes simples mettent en avant le jeu des flammes du feu de bois. Tous les modèles ont un supplément magnifiquement conçu, un solide cadre de montage de 60 mm, formé d'acier de 6 mm d'épaisseur. Cela donne à la cheminée une profondeur d'installation supplémentaire. Il n'y a pas que les deux raisons d'installer nos produits : le prix et la performance. N'exigez pas moins - une technologie moderne avec un design fort, car l'artisanat et la qualité créent le confort et l'esthétique. Les données techniques sont disponibles sur notre site web www.FRAM-GmbH.de

R3



R3/50/50



R3/60/40



R3/80/40



R3/70/50

	kW	<kW<		
R3/50/50	8	3,5-10	83	494x464
R3/60/40	9	4-11	84	594x464
R3/80/40	10	5-13	83	794x464
R3/70/50	11	4,5-14	83	711x464





RO/H

Unsere Kaminöfen der Linie RO/H veredeln ihre Wohnräume - Mit Technik und Design begeistern diese Produkte ebenso wie mit Qualität und Funktionalität. Genießen Sie die Wärme und den Feuerschein, entspannen Sie in der gemütlichen Atmosphäre eines Holzfeuers mit einem unserer Modelle an kalten Tagen. Alle unsere Produkte zeichnen sich durch modernste und geprüfte Verbrennungstechnik aus und entsprechen den gesetzlichen Anforderungen. Primär achten wir auf Funktionalität und ein schönes, modernes Design.

Technische Daten entnehmen Sie bitte unter
www.FRAM-GmbH.de

Our fireplace stoves of the RO/H line will enhance your living space - with technology and design these products will inspire you as well as with quality and functionality, enjoy the warmth and the glow of the fire, relax in the cosy atmosphere of a wood fire with one of our models on cold days. All our products are characterized by the most modern and tested combustion technology and meet the legal requirements. Primarily we pay attention to functionality and a beautiful, modern design.

Technical data is available on our website
www.FRAM-GmbH.de

Nos poêles-cheminées de la ligne RO/H amélioreront votre espace de vie. Grâce à leur technologie et à leur design, ces produits vous inspireront tout autant que par leur qualité et leur fonctionnalité, profitez de la chaleur et de la lueur du feu, détendez-vous dans l'atmosphère chaleureuse d'un feu de bois avec l'un de nos modèles les jours de grand froid. Tous nos produits sont caractérisés par la technologie de combustion la plus moderne et la plus éprouvée et répondent aux exigences légales. Nous accordons surtout de l'attention à la fonctionnalité et à un beau design moderne.

Les données techniques sont disponibles sur notre site web
www.FRAM-GmbH.de



STEFANIE



MARIE



LUISA



LILLI



Unsere 4 Kaminöfen der Linie RO/G veredeln ihre Wohnräume

mit Design und Technik, begeistern mit Qualität und Funktionalität. Genießen Sie die Wärme und den Feuerschein, entspannen Sie in der gemütlichen Atmosphäre eines unserer Kaminöfen bei kalten Tagen. Alle unsere Produkte zeichnen sich durch modernste und geprüfte Verbrennungstechnik aus und entsprechen den gesetzlichen Anforderungen. Primär achten wir auf Funktionalität und ein schönes und modernes Design.

Technische Daten entnehmen Sie bitte unter
www.FRAM-GmbH.de

Our 4 stoves from the RO/G range will enrich your living space

With design and technology, inspire with quality and functionality. Enjoy the warmth and the glow of the fire, relax in the cosy atmosphere of one of our stoves on cold days. All our products are characterized by the most modern and tested combustion technology and correspond to the legal requirements. Primarily we also pay attention to functionality and a beautiful and modern design.

Technical data is available on our website
www.FRAM-GmbH.de

Nos 4 cheminées de la ligne RO/G affinent vos espaces de vie

Avec le design et la technologie, s'inspirer de la qualité et de la fonctionnalité, profiter de la chaleur et de la lueur du feu, se détendre dans l'atmosphère chaleureuse d'une de nos cheminées les jours de grand froid. Tous nos produits se caractérisent par la technologie de combustion la plus moderne et la plus éprouvée et sont conformes aux exigences légales. Nous accordons surtout de l'attention à la fonctionnalité et à un design beau et moderne.

Les données techniques sont disponibles sur notre site web
www.FRAM-GmbH.de

RO/G



RO/G/20



RO/G/50

Unsere Outdoorfire und das Glück, im Freien zu sein

Hier sieht sicheres Feuer auch noch gut aus. In ihrem Aussenbereich positioniert, begeistern die Geräte ihre Betrachter bei minimalem Aufwand. Manuell und per Fernbedienung einfach zu bedienen. Sicherer Feuergenuß für die Abende, abseits vom täglichen Stress. Entspannen Sie und gönnen Sie sich den Spaß.

Technische Daten entnehmen Sie bitte unter
www.FRAM-GmbH.de

Our outdoorfire and the fortune to enjoy nature

Our fires are not just safe we also make them look good. Perfectly placed in your outdoor area, inspiring you with minimal effort. Easily operated manually and by remote control. Safe fire pleasure for the evenings, away from the daily stress. Do not wait longer, relax and treat yourself.

Technical data is available on our website
www.FRAM-GmbH.de

Nos 4 cheminées de la ligne RO affinent vos espaces de vie

Avec le design et la technologie, s'inspirer de la qualité et de la fonctionnalité, profiter de la chaleur et de la lueur du feu, se détendre dans l'atmosphère chaleureuse d'une de nos cheminées les jours de grand froid. Tous nos produits se caractérisent par la technologie de combustion la plus moderne et la plus éprouvée et sont conformes aux exigences légales. Nous accordons surtout de l'attention à la fonctionnalité et à un design beau et moderne.

Les données techniques sont disponibles sur notre site web
www.FRAM-GmbH.de

O
utdoorfire



Outdoorfire B

Outdoorfire W



kW	Nominalleistung (kW) / Power rating (kW) / Puissance nominale (kW)		Glass gerade / Front glass / Vetro anteriore
<kW<	Leistungsbereich (kW) / Range of power rating (kW) / Gamme de puissance de chauffage (kW)		Zwei Scheibe ohne Sprosse - links / Joined glass without holding iron brackets - left / Vision gauche sans cadres
	Wirkungsgrad (%) / Efficiency (%) / Rendement (%)		Zwei Scheibe ohne Sprosse - rechts / Joined glass without holding iron brackets - right / Vision droit sans cadres
CO	CO - Emission (bei 13% O2) ≤ angegeben in % / CO - Emission (with 13% O2) ≤ Given in percent / CO - Emission de (13% O2) ≤ présentée en pourcentage CO	BlmSchV 2	Kamineinsatz erfüllt die BlmschV Stufe 2 / Fireplace insert meets BlmschV 2 norms and regulations / L'insert répond le BimSchV 2
PM	Feinstaubemission (mg/Nm³) / Pollen emmision (mg/Nm³) / Émissions de pollen (mg/Nm³)		Schiebet ür -zwei Scheibe ohne Sprosse -rechts/links / Lift up system - joined glass without holding iron brackets - right/left / Soulevez le système - verre joint sans tenir les supports de fer, à droite
	Abgastemperatur (°C) / Temperature (°C) / Température des fumées (°C)		
A++	Energieklasse / Efficiency class devices / Appareils de classe d'efficacité		
Eco design	Erfüllt die Ökodesign 2022 Normen / Complies with the eco design 2022 requirements / Conforme aux exigences d'éco conception 2022		
	Abmessungen des Glases (cm) / Dimensions of the glass (cm) / Dimensions du verre (cm)		
≥m²↑	Mindest Luftdurchsatz von Abluftgitter (cm²) / Recommended ventilation area of the air outlet grid (cm²) / Section de passage d'air minimal requise pour les grilles d'aération de sortie (cm²)		
≥m²↓	Mindest Luftdurchsatz von Zuluftgitter (cm²) / Recommended ventilation area of the air intake grid (cm²) / Section de passage d'air minimal requise pour les grilles d'aération d'entree (cm²)		

	kW	<kW<		CO	PM			A++	BlmSchV 2	Eco design			≥m²↑	≥m²↓	—			
R1/60	10	4,5-12,5	81	0,10	28	235	200	A	✓	✓	252	560x378	700	500	✓	✓	✓	
R1/68	10	5-12,5	80	0,10	32	255	200	A+	✓	✓	219	610x435	900	700	✓	✓	✓	
R1/80	12	8-16	80	0,08	36	245	200	A	✓	✓	249	757x435	900	700	✓	✓	✓	
R1/100	14	6-17	82	0,10	27	220	200	A	✓	✓	327	955x296	900	700	✓			
R2/48/48/L	8	3,5-10	84	0,10	26	230	200	A+	✓	✓	195	483x430	700	500		✓		
R2/48/48/R	8	3,5-10	84	0,10	26	230	200	A	✓	✓	195	483x430	700	500			✓	
R2/61/43/L	9	3,5-11	81	0,09	23	220	200	A	✓	✓	223	613x430	700	500		✓		
R2/61/43/R	9	3,5-11	81	0,09	23	220	200	A	✓	✓	223	613x430	700	500			✓	
R2/70/48/L	12	5-15	82	0,10	27	240	200	A	✓	✓	250	672x490	900	700		✓		
R2/70/48/R	12	5-15	82	0,10	27	240	200	C	✓	✓	250	672x490	900	700			✓	
R2/81/41/L	14	6-17	82	0,10	13	245	200	A	✓	✓	261	782x490	900	700		✓		
R2/81/41/R	14	6-17	82	0,10	13	245	200	A	✓	✓	261	782x490	900	700			✓	
R3/50/50	8	3,5-10	83	0,09	38	198	200	A	✓	✓	238	494x464	700	500				✓
R3/60/40	9	4-11	84	0,09	22	192	200	A	✓	✓	235	594x464	700	500				✓
R3/80/40	10	5-13	83	0,06	27	191	200	A	✓	✓	275	794x464	700	500				✓
R3/70/50	11	4,5-14	83	0,09	17	180	200	A+	✓	✓	299	711x464	900	700				✓
RK/70	8	3,5-10	84	0,09	17	165	150	A+	✓	✓	110	617x321	700	500	✓			
RK/75	8	4-11	83	0,10	15	171	150	A+	✓	✓	115	677x373	700	500	✓			
RK/80	12	6-16	75	0,10	34	320	200	A	✓	✓	132	707x415	900	700	✓			
RK/95	14	6-16,5	83	0,10	37	195	200	A+	✓	✓	154	887x421	900	700	✓			
Stefanie	11	8-14	80	0,10	18	270	150	A	✓	✓	139	326x420			✓			
Marie	9	8-12	80	0,10	37	231	150	A+	✓	✓	137	341x430			✓			
Luisa	10	8-13	82	0,07	38	215	150	A+	✓	✓	132	330x430			✓			
Lilli	8	5,5-10	83	0,10	38	175	150	A+	✓	✓	160	275x440			✓			



FRAM GmbH
Industriestrasse 12
49324 Melle

www.FRAM-GmbH.de